

St. Stanislaus Kostka Parish

the Sanctuary of The Divine Mercy

June 27, 2021

Thirteenth Sunday in Ordinary Time

Vol. 50 No. 26



Sunday Mass

5:00 p.m. (Saturday) English

7:00 a.m. English

8:30 a.m. Polish*

10:00 a.m. English*

12:00 p.m. Spanish*

5:30 p.m. Spanish

**live-streamed on Facebook*

Attendance limited to 180 per Mass.

Please check-in online at our
website, www.ststanschurch.org

Daily Mass (Mon-Fri)

7:00 p.m.

Confessions

M, T, Th, Fr

6:00 p.m. — 6:45 p.m.

Adoration

The Church is open 24 hours a day,
7 days a week

The Blessed Sacrament is reposed
during Masses

St. Stanislaus Kostka Parish, *the Sanctuary of The Divine Mercy*

1 block west of the Kennedy Expressway
at Division St. exit

Church: 1327 N. Noble St.

Parish Office: 1351 W. Evergreen Ave.
Chicago IL 60642

Telephone: 773-278-2470

Fax: 773-278-9550

Website: www.ststanschurch.org

Follow us on Facebook & Twitter

Listen to "Winds of Change Show"
M-F noon on AM 750

Disregarding the
message that was
reported, Jesus
said to the
synagogue official,
"Do not be afraid;

just have faith."

Mk 5:36

Parish School

St. Stanislaus Kostka
Academy

(Preschool through 8th grade)

1255 N. Noble St.
Chicago IL 60642

773-278-4560

773-278-9097 (Fax)

www.ststanschicago.org

Faith—Virtue—Valor

Parish Staff Directory

Father Anthony Buś, C.R. Pastor	773-278-2470
Deacon Nicolas Flores	847-527-9785
Deacon Jorge Salinas	815-409-5104
Frank Duarte Operations Director	773-278-2470
Jazmine Juarez Parish Secretary	773-278-2470
Michele Alday-Engelman School Principal	773-278-4560

Meetings and Outreach

Adoration

The Church is open 24 hours a day, 7 days a week
The Blessed Sacrament is reposed during Masses.

Devotion to Precious Blood

Thursdays from 11:00 p.m. to 3:00 a.m.
In the church (English/ Spanish)

Renovación Católica Carismática

Thursdays at 7:00 p.m.
In Parish School, 4th floor (Español)
Martin Huerta 312-956-8774

Men's Meeting

3rd Tuesday of the month 7:00 p.m. Rectory
meeting room Contact: Ben Dzedzic 312-200-5703

Providence Soup Kitchen

Monday through Friday 11:30-12:30 p.m.
Sr. Darlene 773-870-2435

Winds of Change Radio Show

Monday through Friday 12:00 p.m.—1:00 p.m.
Station 750 AM
Father Anthony and other guest hosts
Listen live on <http://windsofchangeshow.com>

“If we but paused for a moment to consider attentively what takes place in this Sacrament of the Eucharist, I am sure that the thought of Christ’s love for us would transform the coldness of our hearts into a fire of love and gratitude.”
—St. Angela of Foligno

Ministry Directory

Music Ministry

Josh Lucas music@ststanschurch.org
(organist music director)
Lisa Taus (English choir director) 847-602-6072
music@ststanschurch.org
773-278-2470
Oscar Olivares
(Spanish Mass Choir Director)

Lectors

Beata Wolska 773-450-7301

Religious Education

restoreststans@comcast.net

Spanish

Diana Perez 773-577-1888

English

Barb Heyrman 773-270-6701

SPRED

Federico Martinez 773-551-1912

Providence Soup Kitchen

Sr. Darlene 773-870-2435

Development Office

restoreststans@comcast.net
Dina Garcia 773-278-2470
Barb Heyrman 773-270-6701

Domestic Violence Outreach

Committee restoreststans@comcast.net
Maria Aguilar 773-270-6701

Youth Group

Nkanga Nsa nkangansa@gmail.com
405-315-4182

Volunteer Coordinator

Andy Karwowski 773-865-4486

St. Stan's Cares

Mike Kopec (parish contact) rexxk923@gmail.com
Lynn Tadey (school contact) lynnj2381@gmail.com

Baptism, Marriage, Quinceñera

Main Office 773-278-2470

Questions?

Call the Main Office 773-278-2470

WE WELCOME NEW PARISHIONERS

If you are interested in becoming a parishioner of St. Stanislaus Kostka, please go to our website at www.StStansChurch.org/join-the-parish.

WELCOME!!

To keep current, sign up to receive emails from St. Stanislaus Kostka Parish at:
<https://ststanislauskostkaparish.flocknote.com>
or text the word: Kostka to 84576 and complete the sign-up.
Be sure to add Flocknote to your email settings.

LETTER FROM THE PASTOR
June 27, 2021

Dear Brothers and Sisters in Christ,

In this Sunday's Gospel according to Mark, we have the beautiful story of the woman who suffered illness for twelve years, but in faith approached Jesus, believing, "If I but touch his clothes, I shall be cured." Upon touching the hem of his garment, she was healed. Jesus felt power go out of him and asked, "Who has touched me?" The woman, in fear and trembling, fell down before Jesus and told him the truth. He said, "Daughter your faith has saved you. Go in peace and be cured of your affliction." Without Jesus we remain an afflicted people, but to find him is to find life. Take a few moments to reflect on the words of St. Thomas Aquinas who reminds us that Christ is the way and there is no other. Like the woman in the gospel let us approach him in the Holy Eucharist not only to touch him, but to be touched by him. Having chosen Christ, we are assured he will sustain us in peace.

Fr. Anthony Buś C.R., pastor

From the Exposition of John by Saint Thomas Aquinas, priest

(Cap. 14, lect. 2)

The way to come to true life

Christ himself is the way, and therefore he says: *I am the way*. This certainly is eminently right for *through him we have access to the Father*.

Since this way is not separate from its end, but joined to it, he adds *the truth and the life*; thus, he is himself at once both the way and the goal. In his human nature he is the way, and in his divine nature he is the goal. Therefore, speaking as man he says: *I am the way*; and speaking as God he adds: *the truth and the life*. These two words are an apt description of this goal.

For this goal is the object of human desire, and a man desires two things above all. In the first place he wants to know the truth, which is peculiar to him; and secondly, he wants to continue to exist, which is common to all things. Christ is the way by which we come to know truth, though he is also that truth: *Lead me, O Lord, in truth, and I shall enter into your way*. Christ is also the way to come to life, though he is also that life: *You have made known the ways of life*.

Therefore, he designated the end of this way by truth and life, about which we have spoken above with reference to Christ. First, he himself is life, for *life was in him*; then, he is truth, because *he was the light of men*, and light is truth.

If, then, you are looking for the way by which you should go, take Christ, because he himself is the way: *This is the way; walk in it*. And Augustine says: *Make man your way and you shall arrive at God*. It is better to limp along the way than stride along off the way. For a man who limps along the way, even if he only makes slow progress, comes to the end of the way; but one who is off the way, the more quickly he runs, the further away is he from his goal.

If you are looking for a goal, hold fast to Christ, because he himself is the truth, where we desire to be. *My mouth shall reflect on the truth*. If you are looking for a resting place, hold fast to Christ, because he himself is the life. *Whoever finds me finds life, and receives salvation from the Lord*. Therefore, hold fast to Christ if you wish to be safe. You will not be able to go astray, because he is the way. He who remains with him does not wander in trackless places; he is on the right way. Moreover, he cannot be deceived, because he is the truth, and he teaches every truth. And he says: *For this I was born and for this I have come, to bear witness to the truth*. Nor can he be disturbed, because he is both life and the giver of life. For he says: *I have come that they may have life, and have it more abundantly*.

GUIDELINES FOR THE RECEPTION OF COMMUNION
Copyright 1996, United States Catholic Conference. All rights reserved

FOR CATHOLICS

As Catholics, we fully participate in the celebration of the Eucharist when we receive holy communion. We are encouraged to receive communion devoutly and frequently. In order to be properly disposed to receive communion, participants should not be conscious of grave sin and normally should have fasted for one hour. A person who is conscious of grave sin is not to receive the Body and Blood of the Lord without prior sacramental confession except for a grave reason where there is no opportunity for confession. In this case, the person is to be mindful to the obligation to make an act of perfect contrition, including the intention of confessing as soon as possible (Code of Canon Law, Canon 916). A frequent reception of the sacrament of penance is encouraged for all.

FOR FELLOW CHRISTIANS

We welcome our fellow Christians to this celebration of the Eucharist as our brothers and sisters. We pray that our common baptism and the action of the Holy Spirit in this Eucharist will draw us closer to one another and begin to dispel the sad divisions that separate us. We pray that these will lessen and finally disappear, in keeping with Christ's prayer for us "that we may all be one" (John 17:21)

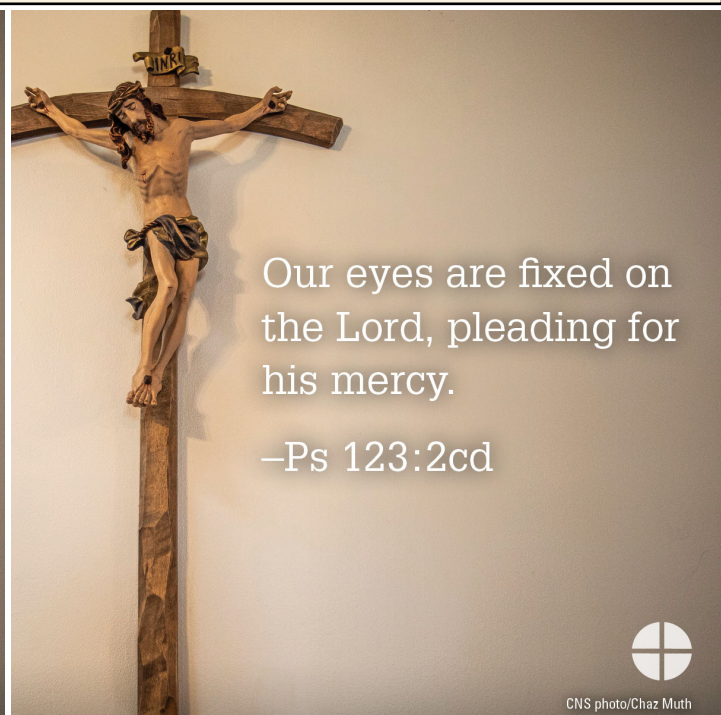
Because Catholics believe that the celebration of the Eucharist is a sign of the reality of the oneness of faith, life, and worship, members of those churches with whom we are not yet fully united are ordinarily not admitted to holy communion. Eucharistic sharing in exceptional circumstances by other Christians requires permission according to the directives of the diocesan bishop and the provisions of canon law (CANON 844 S 4). Members of the Orthodox Churches, the Assyrian Church of the East, and the Polish National Catholic Church are urged to respect the discipline of their own churches. According to Roman Catholic discipline, the Code of Canon Law does not object to the reception of communion by Christians of these churches (Canon 844 S 3).

FOR THOSE NOT RECEIVING HOLY COMMUNION

All who are not receiving holy communion are encouraged to express in their hearts a prayerful desire for unity with the Lord Jesus and with one another.

FOR NON-CHRISTIANS

We also welcome to this celebration those who do not share our faith in Jesus Christ. While we cannot admit them to holy communion, we ask them to offer their prayers for the peace and the unity of the human family.





OUR PARISH WELCOMES

LEILANI ALVAREZ-VARGAS
NATALIA DRISH
LEO NICOLAWS GOMEZ
ADILENE JUAREZ
ANTHONY LOPEZ HERNANDEZ

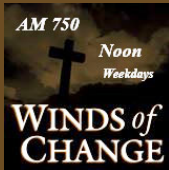
Sacrament of Holy Matrimony



James Hays & Laura Zalewski

What God has joined together, let no man put asunder.

The Sanctuary Lamp
is lit the week of
June 27 through July 3 by
Alberto & Maria Perez
in honor of their
21st Wedding Anniversary



Are you listening to THE WINDS OF CHANGE RADIO SHOW?

Listen to The Winds of Change Radio Show on AM750 12:00 pm—1:00 pm M-F to hear about your faith and how it can arm you to deal with today's turmoil

Adorers of Christ at the Ark of Mercy

"In a world where there is so much noise, so much bewilderment, there is a need for silent adoration of Jesus concealed in the Host. Be assiduous in the prayer of adoration and teach it to the faithful. It is a source of comfort and light, particularly to those who are suffering."
Pope Benedict XVI

We invite you to become an Adorer of Christ at the Ark of Mercy and make a commitment of time before the Blessed Sacrament.

All Adorers are remembered at the Sunday Masses on the 1st Sunday of the month. <https://ststanschurch.org/adorers-of-christ-at-the-ark-of-mercy>

Mass for Life

First Fridays

7:00 p.m.

St. Stanislaus Kostka Church
1351 W. Evergreen Ave. ~ Chicago

~ Followed by ~
Divine Mercy Chaplet before The Blessed Sacrament
&
Rosary



Our Lady of the Sign - Ark of Mercy
St. Stanislaus Kostka Church

"I tell you, my friends, do not be afraid of those who kill the body but after that can do no more. I shall show you whom to fear. Be afraid of the one who after killing has the power to cast into Gehenna; yes, I tell you, be afraid of that one."

Luke 12:4-5

Does this fit you?

TEEN ✓

FUN-LOVING ✓

FRIENDLY ✓

NEED SOMETHING TO DO ✓



SAVE THE DATE: July 31 and

WATCH THIS SPACE!!!

(there is something on the way....don't miss it)

St. Stanislaus Kostka Academy



“ I saw first-hand how much of a family all the staff is, it’s the first school I have seen where the majority of staff knew all the kids by first name and their parents as well. That’s saying a lot with COVID-19 making its presence known my son wasn’t a number but rather a person.” - Flores family.

www.ststanschicago.org | 773.278.4560



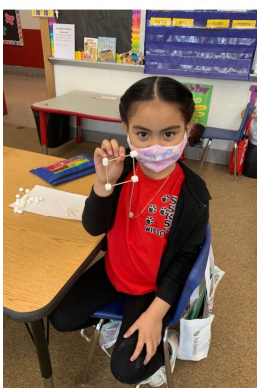
What does a Catholic School Education Provide?

- A Spiritual View of the World
- An Inspired View of the Scriptures
- High-Quality Academic Education
- Increased Engagement in Civic Responsibility
- Appreciation of the Value of Service
- Self-Discipline
- Exposure to the Fine Arts
- Experiences of Personal Goal-Setting
- A Safe Environment
- Enthusiastic Instructors
- A Welcoming Atmosphere

St. Stanislaus Kostka Academy

Faith — Virtue — Valor
Expressway to EXCELLENCE

<https://paceorg.net/many-benefits-of-a-catholic-education>



EXPRESSWAY TO EXCELLENCE
**ST. STAN'S
ACADEMY**

ENROLLING NOW
PK3-8TH GRADE

773.278.4560/
www.ststanschicago.org





Sat. June 26 Blessed Virgin Mary

5:00 PM ✦ Julia & Joseph Hunter, followers on Facebook

Sun. June 27 13th Sunday Ordinary Time

7:00 AM Parishioners & Benefactors of the Parish

8:30 AM Parishioners & Benefactors of the Parish

10:00 AM Mary Jo Keaveney

12:00 PM ✦ Juventino Gonzalez

5:30 PM Parishioners & Benefactors of the Parish

Mon. June 28 St. Ireneus, Bishop & Martyr

7:00 PM Parishioners & Benefactors of the Parish

Tues. June 29 Solemnity of Sts. Peter & Paul, Apostles

7:00 PM Peter Pys

Wed. June 30 First Martyrs of the Holy Roman Church

7:00 PM ✦ Marianella Netto

Thurs. July 1 St. Junipero Serra, Priest

7:00 PM ✦ Eugene, Joan, John & Nancy Rogers

Fri. July 2 Weekday, 1st Friday

7:00 PM ✦ Alfonso, Cetto, Luz, Luly & Lucinda Andrade

Sat. July 3 St. Thomas, Apostle; Blessed Virgin Mary

5:00 PM ✦ Gerry Spatz Adorers of Christ at the Ark of Mercy, followers on Facebook

Sun. July 4 14th Sunday Ordinary Time

All Masses: Adorers of Christ at the Ark of Mercy

7:00 AM ✦ Roberto & Noe Razo (1st ann.)

8:30 AM Angelika Zak & Izabella Dworowy (bday)

10:00 AM Parishioners & Benefactors of the Parish

12:00 PM ✦ Silvia Castellanos

5:30 PM Parishioners & Benefactors of the Parish

Please note: only 1st intentions listed in the bulletin; all intentions are remembered in the Mass.



**READINGS FOR THE WEEK
JUNE 27TH THROUGH JULY 4TH**

Sun: Wis 1:13-15; 2:23-24; Ps 30:2,4-6, 11-13; 2Cor 8:7,9,13-15; Mk 5:21-43

Mon: Gn 18:16-23; Ps 103:1b-4, 8-11; Mt 8:18-22

Tues: Acts 3:1-10; Ps 19:2-5; Gal 1:11-20; Jn 21:15-19

Wed: Gn 21:5, 8-20a; Ps 34: 7-8, 10-13; Mt 8:28-34

Thurs: Gn 22:1b-19; Ps 115:1-6, 8-9; Mt 9:1-8

Fri: Gn 23:1-4,19; 24:1-8, 62-67; Ps 106:1b-5; Mt 9:9-13

Sat: Eph 2:19-22; Ps 117:1bc, 2; Jn 20:24-29

Sun: Ex 2:2-5; Ps 123:1-4; 2 Cor 12:7-10; Mk6:1-6

You may find the Readings online at:
uscgb.org/bible/readings or
uscgb.org/bible/lecturas

**Let Us Pray For Our Sick Relatives, Friends,
Facebook Online Prayer Requests, and for:**

Congregation of the Resurrection; School Sisters of Notre Dame; Carmen Alejandre; Carmel Aragon, Catalino Arroyo; Annette Askounis; Maria Augustyniak; Baby Nora; Marcella Bartnik; Amador Burciaga; Fr. Anthony Buš, C.R.; Kathleen Buš; Armando Camirillo; Cristina Carrazco; Leticia Carrazco; Anne Marie Ceranek; Katarzyna Chamiolo; Angela Cichocki; Anna Marie Clobuciar; Craig Cohara; Dominic Cornejo; Sonia Cortéz; Gustavo Cruz; Ramon Cruz; Jasmine Damien; Carmen De Leon; Lydia Dean; Stanley Denes; Antoinette Dockens; Melvin Dockens Jr; Berta Escuadra; Eddie Esparza; John Fallon; Andrew Filimowicz; Mary Ellen Fletcher; Ladd Fudasch; Gene & MaryJo Gaetano; Guinevere Gibbs; Brenda González; María Elena González; Berta Granados; Angelina Gómez; Rachel Gilbert; Christopher Guillen; Oswaldo Guillen, Paul Guillen; Jan Hansen; Christian J. Haywood; Emily Hernández; María del Rosario Hernández; Rosa Hernández Santiago; Sara Hernández; Sergio Hernández Navaret; Carmen Hilda; Rick Hoover; Philomena Jordan; Nick Jurado; Ben Keeler; Mary Keeley; Mary Kessler; Mbrs. of the Klepacz Family; Jessica Kluska; Bonnia Knipp; Donald & Irene Kochanski; Brandon Kokocki; Mark Konecke; Kristen; Theresa Lacis; Cecilia Langlo; Anthony Lagunas; Lillian Lehman; Derek; James Luczak; Raymond Marchewski; Stanley Marchewski; Joanna Marchewski; Joanne Martin; Raymond Maszka; Marie McClory; Michael McClory; Kyle McHugh; Emanique Matthew Jones; Raymundo Mendoza; David J. Micek; Stanley Migala; Jeff Mitchell; Sarah Mittler; Daniel Molina; Pete & Maria Montiel; Ann Mullins; Tyrone S. Neal; Dorothy Nelis; Janice Noga; Juan Ocampo; Kathleen O'Connor; Lottie Olszowka; Elena Onchica; Juan Orona; Guadalupe Ortega; Rene Ortega; Eliote Ortegon; Rose Ortiz; Erin O'Neil; John Olzeski; Antonio Palacio; Maria Paonessa; Jennifer Pérez; Deborah Pinchot; Ladd Piper; Wladyslawa Powaga; Jack Purley; Emie Quitoviera; Radcliffe Family; Mary Ragano; George Rendon; José Reyes Guillen; Angie Rivera; Christopher Rivera; Gonzalo Rivera; Nydia Rodríguez; Daniel Romza; Felicitas Salinas; Cecilia Sanchéz; Mary Shelton; Gene Schneider; Curt Schwab; Tom Short; Angela Schuman; Jackie Schuman; Timmy Skladzien; Sonia Sosa; Maggie St. James; Freida Stattner; Marge Szendel; Stephanie Szymaszek; Jazmin Terreros; Angelina Torres; Cecilia Torres; Elvira Torres; Ricardo Tremino; Cecilia Torres; James Truppa; Angelino Turicy; Jack Turley; Gavina Villaseñor; Ira & Karen Waldman; Patricia Wasco; Erin Weeks; Carey Westberg; Elizabeth Widlic; Catherine, Joseph & Michael Widuch; Ryan Wojdyja; Nicholas Yach; Deida Giselle Zalto

We pray for all those affected by COVID-19, for all those who assist in providing services for those in need and relief of suffering around the world.

PRAYERS AFTER FINAL BLESSING

PRAYER TO SAINT MICHAEL THE ARCHANGEL

St. Michael the Archangel, defend us in battle. Be our defense against the wickedness and snares of the Devil. May God rebuke him, we humbly pray, and do thou, O Prince of the heavenly hosts, by the power of God, thrust into hell Satan, and all the evil spirits, who prowl about the world seeking the ruin of souls. Amen.

HAIL HOLY QUEEN

Hail, Holy Queen, Mother of Mercy! Our life, our sweetness, and our hope! To thee do we cry, poor banished children of Eve, to thee do we send up our sighs, mourning and weeping in this valley, of tears. Turn, then, most gracious advocate, thine eyes of mercy toward us; and after this our exile show unto us the blessed fruit of thy womb Jesus; O clement, O loving, O sweet virgin Mary. Pray for us, O holy Mother of God. That we may be made worthy of the promises of Christ. Amen.

OUR LADY OF THE SIGN, THE ARK OF MERCY,

rush to the aid of your children, awaken Christendom from slumber, render the people of God wholly possessed by Jesus, the Divine Mercy; guide us to seek sanctuary in the Ark of your Immaculate Heart, alive and at one with the Most Holy Trinity, and draw down upon your children a New Pentecost to renew the face of the earth. Amen.

PARISH FINANCES

June 19-20 Sunday Collection

COLECTA DOMINICAL DEL 19-20 DE JUNIO

Kolekta Niedzielną 19-20 czerwca

Sunday Offering / Ofrenda Dominical / Niedziela	\$ 6,562.20
Patrons / Padrinos / Patroni	\$ 465.00
Energy / Servicios / Ofiara na Energię	\$ 269.00
Parish Needs / Necesidades / Potrzeby Parafii	\$ 0.00
Debt Reduction / Deuda / Zmniejszenie Długu	\$ 105.00
Online/ Donaciones con targeta/Ofiara online	\$ 1,223.67
Total/ Suma/ Razem Zebraliśmy:	\$ 8,624.87

You can now donate to St. Stan's by scanning this QR code. Simply scan this code and you will be given options to donate on our website. Your donation will be recorded just as if you had submitted an envelope with cash or check. If you do not have a QR code scanner on your phone, download a QR Scan App.



Second Collection

June 27	Peter's Pence
July 04	Parish Needs / Necesidades / Potrzeby Parafii
July 11	Debt Reduction / Deuda / Zmniejszenie Długu
July 18	Energy / Servicios / Ofiara na Energię

Ahora puede donar a St. Stan's escaneando este código QR. Simplemente escanee este código y se le darán opciones para donar en nuestro sitio web. Su donación se registrará como si hubiera enviado un sobre con efectivo o cheque. Si no tiene un escáner de códigos QR en su teléfono, descargue una aplicación QR Scan.

Thank you for your support!

¡Gracias por su Donación!

Serdeczne Bóg zapłać za wsparcie!

Możesz teraz przekazać darowiznę na rzecz kościoła św. Stanisława Kostki, skanując kod QR. Wystarczy zeskanować kod, a na naszej stronie internetowej będziesz mieć możliwość przekazania darowizny. Twoja darowizna zostanie zarejestrowana tak, jakbyś przesłał kopertę z gotówką lub czekiem. Jeśli nie masz w telefonie skanera kodów QR, pobierz aplikację QR Scan.

Prayer of Entrustment of the United States to the Blessed Virgin Mary

O Most Blessed Virgin Mary, Mother of Mercy, we entrust the United States of America to your loving care. Most Holy Mother, we beseech you to reclaim this land for the glory of your Son. Overwhelmed with the burden of the sins of our nation, we cry to you from the depths of our hearts and seek refuge in your motherly protection. Look down with mercy upon us and touch the hearts of our people.

Open our minds to the great worth of human life and to the responsibilities that accompany human freedom. Free us from the falsehoods that lead to the evil of abortion and threaten the sanctity of family life. Grant that our country the wisdom to proclaim that God's law is the foundation on which this nation was founded, and that He alone is the True Source of our cherished rights to life, liberty, and the pursuit of happiness.

O Merciful Mother, give us the courage to reject the culture of death and the strength to build a new Culture of Life. Amen.

PARISH LIFE

WINDS OF CHANGE WITH FR. ANTHONY BUŚ, C.R.

Tune in to *Winds of Change* radio program with our Pastor, Fr. Anthony Buś, Monday-Friday from 12 p.m.-1 p.m. on 750 AM or listen live at www.windsofchangeshow.com.

BAPTISMS IN ENGLISH

Baptisms are every 2nd Saturday of the month at 11 a.m. Please register with the parish office (773-278-2470)

2021 MASS INTENTION BOOK / LIBRO DE INTENCIONES

The 2021 Mass Intention Book is now open. The stipend for a weekday Mass is \$10.00. The stipend for a Sunday anticipated Mass and Sunday Mass is \$20.00. You may reserve a Mass intention online (ststanschurch.org) or contact the rectory (773-278-2470)
El libro de intenciones del 2021 ya está abierto. La donación para una Misa entre semana es de \$10 y en domingo es \$20

VOLUNTEERS

We are always looking for volunteers to help us maintain our church. We are also looking for businesses to volunteer their services. If you would like to volunteer your time or business services please call Andrew at 773-865-4486. Thanks!

SANCTUARY LAMP

You may light the Sanctuary Lamp for your specific intention. The suggested donation is \$30 for one week. Please see the parish secretary or come by the sacristy before Mass.

ST. STAN'S PROVIDENCE SOUP KITCHEN

St. Stan's Providence Soup Kitchen serves a noon meal Monday through Friday. Volunteers are needed. Please call Sr. Darlene, Director of the Soup Kitchen, at 773-870-2435. Thank you for your support! May God bless you!

FINANZAS PARROQUIALES

COLECTAS DOMINICALES

Agradecemos su continuo apoyo a la parroquia.

Considere hacer donaciones en línea a través de nuestro sitio web (ststanschurch.org), o mediante "un mensaje de texto para donar" desde su teléfono celular (envíe un mensaje de texto con la palabra STAN al 74483 y siga las instrucciones). También puede enviar por correo regular o entregar su sobre directamente en a la parroquia directamente.

DIOS BENDIGA SU GENEROSIDAD Y APOYO!

VIDA PARROQUIAL

INFORMACIÓN SOBRE LOS BAUTISMOS

Los bautismos son el primer y tercer sábado de cada mes a las 11:00 a.m. Las pláticas se llevan a cabo el martes de la misma semana del bautismo a las 7:00 p.m. en la rectoría.

!!!CUIDADO CON TEXTOS O LLAMADAS DE ESTAFA!!!

Cuidado con textos o llamadas de una persona haciéndose pasar por el Padre Antonio y pidiendo dinero, tarjetas de dinero, o dinero para ayudar a los pacientes de cáncer. **!!!ESTO ES UNA ESTAFA!!!** Algunos feligreses recibieron textos y llamadas. No crean nada de lo que esta persona diga. El Padre Antonio nunca hace llamadas pidiendo dinero. Manténganse vigilantes!

LOS MISIONEROS APÓSTOLES DE LA PALABRA UNA FAMILIA MISIONERA AL SERVICIO DE LA IGLESIA CATÓLICA

Le invitan a escuchar nuestro programa de radio todos los domingos de 11:00 a.m. - 12:00 p.m. en la estación de Radio 750 AM. Para pedir más información llame al teléfono 773-780-9363, misionchicago@hotmail.com www.apostolesdelapalabra.org

NUESTRA SEÑORA DEL SIGNO EL ARCA DE MISERICORDIA

Ven al auxilio de tus hijos, despierta la Cristiandad durmiente, rinde al pueblo de Dios dotado completamente por Jesús, la Divina Misericordia; guíanos a buscar santuario en el Arca de tu Inmaculado Corazón vivo y uno con la Santísima Trinidad, y derrama sobre tus hijos un Pentecostés Nuevo que renueve la faz de la tierra.

O Santa Madre y Reina protege San Estanislao Kostka y ruega por un derramamiento del Espíritu Santo sobre el Santuario de la Divina Misericordia.

FINANSE PARAFII

Kolekta Niedzielnia

Dziękujemy za nieustające wsparcie parafii.

Rozważ przekazanie darowizny online za pośrednictwem naszej strony internetowej (ststanschurch.org) lub „SMS-em” nadanym z telefonu komórkowego (wyślij SMS o treści STAN na numer 74483 i postępuj zgodnie ze wskazówkami). Możesz także wysłać kopertę bezpośrednio do biura parafialnego.

Składamy Serdeczne Bóg Zapłać!

ŻYCIE PARAFII

24-GODZINNA ADORACJA NAJŚWIĘTSZEGO SAKRAMENTU

24-godzinna adoracja Najświętszego Sakramentu odbywa się w kościele (poza czasem, gdy odprawiane są Msze Św.). Zwracamy się o pomoc, aby kontynuować 24-godzinną adorację. Zachęcamy do podjęcia zobowiązania, wybrania jednej godziny albo też innej ilości czasu i zapisania się na adorację. Formularze znajdują się z tyłu kościoła.

UWAŻAJ NA SMS-Y ORAZ TELEFONY OD OSZUSTA!!!

Uważaj na SMS-y oraz telefony od osoby, która podszywa się pod księdza Antoniego i prosi o przysługę za pieniądze lub karty płatnicze albo prosi o pieniądze, aby pomóc chorym na raka. **TO JEST OSZUSTWO!!!** Kilku parafian otrzymało takie SMS-y i telefony. Nie wierz w słowa, które wypowiada ta osoba! Ksiądz Antoni nigdy nie dzwoni z prośbą o pieniądze. Bądź czujny!

Wolontariusze

Zawsze potrzebujemy wolontariuszy do pomocy w utrzymaniu naszego kościoła. Szukamy również firm, które podarowałyby swoje usługi. Jeśli chcieliby Państwo dobrowolnie podarować swój czas lub usługi biznesowe prosimy o telefon do Andrzeja: 773-865-4486. Dzięki naszym wolontariuszom możemy utrzymać nasz kościół niskimi kosztami.

MATKA BOŻA ZNAKU ARKA MIŁOSIĘRDZIA

Matko Boża Znak, Arko Miłosierdzia
pośpiesz z pomocą swoim dzieciom,
obudź Chrześcijaństwo ze snu,
oddaj ludzi Bogu,
którzy są całkowicie oddani
Jezusowi i Bożemu Miłosierdziu;
prowadź nas, abyśmy zabiegali o sanktuarium
w Arce Twojego Niepokalanego Serca,
żywych i tych, którzy są w jedności z Trójcą Świętą,
spuść na twoje dzieci Nowe Zesłanie Ducha
Świętego, aby odnowił oblicze ziemi. Amen

Say Good-bye to Clogged Gutters!

INTEREST FREE FINANCING AVAILABLE
Please Ask For Details

Receive a \$25 Darden card with FREE in-home estimate

All participants who attend an estimated 60-90 minute in-home product consultation will receive a \$25 gift card. Retail value is \$25. Offer sponsored by LeafGuard Holdings Inc. Limit one per household. Company procures, sells, and installs seamless gutter protection. This offer is valid for homeowners over 18 years of age. If married or involved with a life partner, both cohabitating persons must attend and complete presentation together. Participants must have a photo ID, be able to understand English, and be legally able to enter into a contract. The following persons are not eligible for this offer: employees of Company or affiliated companies or entities, their immediate family members, previous participants in a Company in-home consultation within the past 12 months and all current and former Company customers. Gift may not be extended, transferred, or substituted except that Company may substitute a gift of equal or greater value if it deems it necessary. Gift card will be mailed to the participant via first class United States Mail or e-mailed within 30 days of receipt of the promotion form. Not valid in conjunction with any other promotion or discount of any kind. Offer not sponsored or promoted by Darden and is subject to change without notice prior to reservation. Expires 5/31/12.



LeafGuard® is guaranteed never to clog or we'll clean it for FREE*

- Seamless, one-piece system keeps out leaves, pine needles, and debris
- Eliminates the risk of falling off a ladder to clean clogged gutters
- Durable, all-weather tested system not a flimsy attachment

ENGLERT LeafGuard®
Get it. And forget it.®

*Guaranteed not to clog for as long as you own your home, or we'll clean your gutters for free.
GOOD HOUSING PRACTICES

Call today for your FREE estimate and in-home demonstration

CALL NOW 708-462-6373

catholicmatch® Illinois



CatholicMatch.com/myIL

Please Cut Out This "Thank You Ad" and Present It The Next Time You Patronize One of Our Advertisers

Thank You

Thank you for advertising in our church bulletin. I am patronizing your business because of it!

Get this weekly bulletin delivered by email - for FREE!



Sign up here:

www.jspaluch.com/subscribe

Courtesy of J.S. Paluch Company, Inc.



Consider Remembering Your Parish in Your Will.
For further information, please call the Parish Office.

WHY ADVERTISE IN YOUR LOCAL CHURCH BULLETIN?

- GREAT COVERAGE - 97%** of all households attending church take at least one church bulletin home every Sunday.
- GREAT VALUE - 70%** of all households are aware of and look at the advertising in the church bulletin and 68% of households surveyed when making a choice between businesses are inclined to choose the one who advertised in the church bulletin.

Learn More About Advertising In Your Parish Bulletin

Call us at **1-800-621-5197**
Email: sales@jspaluch.com

Protecting **Seniors** Nationwide



Medical Alert System



\$29.95/Mo. billed quarterly

- One Free Month
- No Long-Term Contract
- Price Guarantee
- Easy Self Installation

Call Today! Toll Free 1.877.801.8608

MAVERICK AUTO PARTS

2801 N. Central / 773-283-6277
4210 W. Fullerton / 773-278-7111
HUGE Import & Domestic Inventories!
Se Habla Español * Mowimy Po Polsku
maverickautopartschicago.com



Michalik Funeral Home

- Burial & Cremation Services
- Pre-Planning Available
- Delphine Michalik, Owner & Funeral Director

Family Owned & Operated Since 1929

1056 West Chicago Avenue
(312) 421-0936
www.michalikfuneralhome.com

WHY IS IT

A man wakes up after sleeping under an ADVERTISED blanket on an ADVERTISED mattress and pulls off ADVERTISED pajamas bathes in an ADVERTISED shower shaves with an ADVERTISED razor brushes his teeth with ADVERTISED toothpaste washes with ADVERTISED soap puts on ADVERTISED clothes drinks a cup of ADVERTISED coffee drives to work in an ADVERTISED car and then . . . refuses to ADVERTISE believing it doesn't pay. Later if business is poor he ADVERTISES it for sale.

WHY IS IT?

Ed the Plumber
Ed the Carpenter
773.471.1444
Best Work • Best Rates
PARISHIONER DISCOUNT

Catholic Cruises and Tours and The Apostleship of the Sea of the United States of America
Take your FAITH ON A JOURNEY.
Call us today at 860-399-1785 or email eileen@CatholicCruisesandTours.com
www.CatholicCruisesandTours.com

Please Patronize

The Sponsors Who Appear On This Bulletin. It Is Through Their Support That This Bulletin Is Made Possible.
Business Owners Interested In Advertising Please Call

J.S. Paluch
1-800-621-5197

The Most Complete Online National Directory of Catholic Parishes

FINDaPARISH.com

Check It Out Today!

If You Live Alone You Need MDMedAlert!

24 Hour Protection at HOME and AWAY!

- ✓ Ambulance Solutions as Low as **\$19.95 a month**
- ✓ Police ✓ Fire
- ✓ Friends/Family **FREE Shipping**
- FREE Activation**
- NO Long Term Contracts**



This Button SAVES Lives! As Shown GPS, Lowest Price Guaranteed!



"I have peace of mind... Mom remains independent."

CALL NOW! **800.809.3352**

MDMedAlert Safe-Guarding America's Seniors Nationwide!
GPS Tracking w/Fall Detection Nationwide, No Land Line Needed
EASY Set-up, NO Contract
24/7 365 Monitoring in the USA

Colonial Wojciechowski FUNERAL HOMES
8025 W. Golf Rd.
Niles (847) 581-0536
6250 N. Milwaukee Ave.
Chicago (773) 774-0366
www.colonialfuneral.com